

SHW-90130 Wi-Fi Plug

EN Instruction manual NL Gebruiksaamwijzin DE Bedienungsanleitur ES Manual de usuari SV Reuksanvisning



Specifications: Maximum power: 2300W Frequency: 2.4 GHz Maximum RF output: 15.7dBm AC input: 230V ~ 50Hz Maximum range: 30m Wireless technology: Wi-Fi

















EN Instruction manual

INSTALLING THE RECEIVER

Insert the receiver into the wall outlet (A).

The receiver can be paired with and operated by any transmitter from the Smartwares Plug & Connect series and/or with your smartphone.

Pairing the receiver with a sender

- Press the button on the receiver twice rapidly (B). The LED starts to blink (C). Your receiver is now switched to pairing mode. Attention: the LED should only blink after releasing the button. If the LED starts to blink while holding the button, there will be no pairing
- Press the on button on the sender (see the instructions given in the manual for the sender)
- The LED on the receiver will light up.
- Your receiver and sender are now paired.
- Connect the desired device to the receiver and make sure that the desired device is switched on (D). Now, the receiver is ready for use with the paired sender (for operating instructions please see the manual for the sender).

Pairing the receiver with your smartphone

Note: Please enable Bluetooth and GPS location functions on your smartphone before pairing.

- Download the Connected at Home app from Apple App Store or Google Play Store. Alternatively, you can use the Smartlife app.
- Register or log in with existing account.
- Press [Add Device] or the + button to add the device.
- Long press (5 seconds) the pairing button (E) on the receiver until the blue LED indicator flashes, then release it. The Wi-Fi plug is now in pairing mode.
- The device will appear on the screen when the connection is made.
- For Connected at home app: Choose Wi-Fi Plug by pressing the + button
- For Smartlife app: Choose Plug (BLE+Wi-Fi) by pressing the + button
- Follow the instructions in the app for connecting with Wi-Fi.
- Connect the desired device to the receiver and make sure that
- the desired device is switched on.
- The receiver can now be controlled using the app.

RESETTING

To reset Wi-Fi + remove paired senders:

- Go to the app settings and press: "Remove device", then press "Disconnect and wipe data".
- To unpair only 1 sender: Press the button on the device twice rapidly, so the LED will blink blue rapidly. Then press the OFF button on the sender to unpair the remote control from the plug

NL Gebruiksaanwijzing

DE ONTVANGER INSTALLEREN

Steek de ontvanger in het stopcontact (A). De ontvanger kan worden gekoppeld aan en bediend met elke zender uit de Smartwares Plug & Connect-serie en/of met uw smartphone.

De ontvanger koppelen met een zender

Druk snel tweemaal op de toets op de ontvanger (B). De LED begint te knipperen (C). Uw ontvanger is nu in de koppelingsmodus geschakeld.

Let op: de LED moet alleen knipperen nadat u de toets hebt losgelaten. Als de LED begint te knipperen terwijl u de toets ingedrukt houdt, vindt er geen koppeling plaats.

- Druk op de Aan-knop van de zender (zie de instructies in de handleiding van de zender).
- De LED op de ontvanger zal gaan branden.
- Uw ontvanger en zender zijn nu met elkaar gekoppeld.
- Sluit het gewenste apparaat aan op de ontvanger en zorg ervoor dat het apparaat is ingeschakeld (D). Nu is de ontvanger klaar voor gebruik met de gekoppelde zender (voor bedieningsinstructies zie de handleiding van de zender).

De ontvanger koppelen met uw smartphone

Opmerking: Schakel Bluetooth en de GPS-locatiefunctie op uw smartphone in alvorens te koppelen.

- Download de Connected at Home app in de Apple App Store of Google Play Store. Als alternatief kunt u ook gebruik maken van de Smartlife-app
- Meld u aan of log in met een bestaand account.
- Druk [Apparaat toevoegen] of de + knop om het apparaat toe te voegen.
- Houd de koppelingsknop (E) op de ontvanger lang ingedrukt (5 seconden) tot de blauwe LED-indicator knippert en laat hem dan los. De wifi-stekker staat nu in de koppelstand.
- Het apparaat verschijnt op het scherm wanneer de verbinding tot stand is gebracht.
- Voor de Connected at home-app: Kies Wifi-stekker door te drukken op de + knop.
- Voor de Smartlife-app: Kies Stekker (BLE+Wifi) door te drukken op de + knop
- Volg de instructies in de app om verbinding te maken met wifi.
- Sluit het gewenste apparaat aan op de ontvanger en zorg ervoor dat het apparaat is ingeschakeld.

De ontvanger kan nu worden bediend met de app.

Opmerking: De ontvanger kan ook worden bediend via Alexa of Google Assistant; volg de instructies voor diensten van derden onder 'Me' in de app

RESETTEN

Om de wifi te resetten + gekoppelde zenders te verwijderen:

- Ga naar de app-instellingen en druk op: "Apparaat verwijderen", en druk dan op "Verbinding verbreken en gegevens wissen".
- Om slechts 1 zender te ontkoppelen:
- Druk twee keer snel achter elkaar op de knop op het apparaat, zodat de led snel blauw gaat knipperen. Druk dan op de UITtoets van de zender om de afstandsbediening van de aansluiting te ontkoppelen

DE Bedienungsanleitung

INSTALLIEREN DES EMPFÄNGERS

Stecken Sie den Empfänger in die Wandsteckdose (A). Dieser Empfänger kann mit jedem Sender der Smartwares Plug & Connect- Serie und/oder mit Ihrem Smartphone gekoppelt und betrieben werden.

Koppeln (Pairing) des Empfängers mit einem Sender

Drücken Sie die Taste am Empfänger zweimal schnell hintereinander (B). Die LED beginnt zu blinken (C). Ihr Empfänger befindet sich nun im Kopplungs-Modus.

Note: The receiver can also be controlled via Alexa or Google

Assistant, follow the instructions for third party services under "Me" in the app.

Achtung: Die LED sollte erst nach dem Loslassen der Taste blinken. Wenn die LED zu blinken beginnt, während Sie die Taste gedrückt halten, erfolgt keine Kopplung.

- Drücken Sie die Einschalttaste des Senders (siehe Anweisungen in der Bedienungsanleitung des Senders).
- Die LED am Empfänger leuchtet auf.
- Ihr Empfänger und Ihr Sender sind nun miteinander gekoppelt.
- Schließen Sie das gewünschte Gerät an den Empfänger an und vergewissern Sie sich, dass das gewünschte Gerät eingeschaltet ist (D). Nun ist der Empfänger mit dem gekoppelten Sender betriebsbereit (für die Bedienungsanleitung siehe das Handbuch des Senders).

Koppeln des Empfängers mit Ihrem Smartphone

Hinweis: Bitte aktivieren Sie vor dem Koppeln die Bluetooth- und GPS-Ortungsfunktionen auf Ihrem Smartphone.

- Laden Sie die "Connected-at-Home-App" aus dem Apple-App-Store oder dem Google-Play-Store herunter. Alternativ können Sie die Smartlife-App verwenden.
- Registrieren Sie sich oder melden Sie sich bei einem bestehenden Konto an.
- Drücken Sie [Gerät hinzufügen] oder die + -Taste, um das Gerät hinzuzufügen.
- Halten Sie die Kopplungstaste (E) am Empfänger lange gedrückt (5 Sekunden), bis die blaue LED-Anzeige blinkt und lassen Sie sie dann los. Der WLAN-Stecker befindet sich jetzt im Kopplungsmodus.
- Das Gerät wird auf dem Display angezeigt, wenn die Verbindung hergestellt ist.
- Für die Connected at Home App: Wählen Sie WLAN-Stecker durch Drücken der + -Taste.
- Für die Smartlife-App: Wählen Sie Stecker (BLE+WLAN) aus: durch Drücken der + -Taste.
- Befolgen Sie die Anweisungen in der App, um eine WLAN-Verbindung herzustellen.
- Schließen Sie das gewünschte Gerät an den Empfänger an und vergewissern Sie sich, dass das gewünschte Gerät eingeschaltet ist.
- Der Empfänger kann nun über die App gesteuert werden.

Hinweis: Der Empfänger kann auch über Alexa oder Google Assistant gesteuert werden: Folgen Sie den Anweisungen für Dienste von Drittanbietern unter "Me-Ich" in der App.

ZURÜCKSETZEN

So setzen Sie Wi-Fi zurück + entfernen gekoppelte Empfänger:

 Gehen Sie zu den App-Einstellungen und drücken Sie: "Gerät entfernen" und dann auf "Trennen und Daten löschen".

Um nur einen Sender zu entkoppeln:

 Drücken Sie die Taste am Gerät zweimal hintereinander, so dass die blaue LED schnell blinkt. Drücken Sie dann die OFF-Taste am Sender, um die Verbindung zwischen der Fernbedienung und dem Stecker zu trennen.

ES Manual de instrucciones

INSTALACIÓN DEL RECEPTOR

• Inserta el receptor en el enchufe de pared (A). El receptor lo puede emparejar y operar cualquier transmisor de la serie Smartwares Plug & Connect o tu smartphone.

Emparejar el receptor con el emisor

 Pulsa el botón en el receptor dos veces rápidamente (B). El LED empezará a parpadear (C). El receptor ahora estará conectado en modo de emparejamiento.

Atención: el LED solo debe parpadear después de haber soltado el botón. Si el LED empieza a parpadear mientras se mantiene el botón, no habrá emparejamiento.

- Pulsa el botón del emisor (ver las instrucciones incluidas en el manual del emisor)
- El LED del receptor se encenderá.
- El receptor y el emisor estarán emparejados.
- Conecta el dispositivo que desees al receptor y asegúrate de que el dispositivo elegido esté encendido (D). Ahora el receptor está listo para usar con el emisor emparejado (lee el manual del emisor para ver las instrucciones de funcionamiento)

Emparejar el receptor con su smartphone

Nota: Activa el Bluetooth y la ubicación GPS en el smartphne antes del emparejamiento.

- Descarga la aplicación Connected at Home en la Apple App Store o Google Play Store. También puedes utilizar la aplicación Smartlife.
- Regístrate o inicia sesión con una cuenta existente.
- Pulsa [Añadir dispositivo] o el + botón para añadir el dispositivo.
- Pulsa prolongadamente (5 segundos) el botón de emparejamiento (E) del receptor hasta que el indicador LED azul parpadee y suéltalo. El conector wifi estará en modo emparejamiento.
- El dispositivo aparecerá en la pantalla cuando se establezca la conexión.
- Para la aplicación Connected at home: Elige
 Conector wifi pulsando el + botón.
- Para la aplicación Smartlife: Elige Conector (BLE+wifi) pulsando el + botón.
- Sigue las instrucciones de la aplicación para conectar con el wifi.
- Conecta el dispositivo que desees al receptor y asegúrate de que el dispositivo elegido esté encendido.
- El receptor ya se puede controlar utilizando la aplicación

Nota: El receptor también se puede controlar con Alexa o Google Assistant, sigue las instrucciones para servicios de terceros en «Me» en la aplicación.

REINICIAR

Para reinicial el Wi-Fi + eliminar remitentes vinculados:

- Ir a la configuración de la aplicación y pulsar:
 "Eliminar dispositivo", luego pulsar "Desconectar y borrar datos".
- Para desemparejar solo 1 emisor:
- Presiona el botón en el dispositivo dos veces con rapidez, para que el LED parpadee rápidamente en azul. A continuación, presiona el botón de apagar en el emisor para desemparejar el control remoto del enchufe.

sv Instruktionshandbok

INSTALLERA SÄNDAREN

 Sätt in mottagaren i vägguttaget (A).
 Mottagaren kan parkopplas med och drivas av valfri sändare från Smartwares Plug & Connect-serie och/eller med din smartphone.

Parkoppling av mottagaren med en sändare

- Tryck snabbt två gånger på knappen på mottagaren (B). Lysdioden börjar blinka (C). Din mottagare går nu över till parkopplingsläge. Obs: lysdioden ska bara blinka när du släpper upp knappen. Om lysdioden börjar blinka medan du håller in knappen, sker ingen parkoppling.
- Tryck på knappen på sändaren (se instruktionerna för sändaren i manualen).
- Lysdidoen på mottagaren tänds.
- Din mottagare och sändare är nu parkopplade.

 Anslut en önskad enhet till mottagaren och se till att den önskade enheten är påslagen (D). Nu är mottagaren klar för bruk med den parkopplade sändaren (för bruksanvisningar, se manualen till sändaren).

Parkoppling av mottagaren med din smartphone Obs: Aktivera Bluetooth och GPS platsfunktioner på din smartphone innan du parkopplar.

- Ladda ner appen Connected at Home från Apple Appstore eller Google Playstore. Alternativt kan du också använda appen Smart Life.
- Registrera dig eller logga in med ett befintligt konto.
 Tryck [Add Device][Lägg till enhet] eller +
- knappen på enheten.
- Tryck länge (5 sekunder) på parkopplingsknappen (E) på mottagaren tills den blå lysdioden blinkar och släpp den sedan. Wi-Fi-kontakten är nu i parkopplingsläge.
- Enheten kommer att synas på skärmen när anslutningen är klar.
- För appen Connected at Home: välj Wi-Fi-kontakt genom att trycka på + knappen.
- För Smartlife-appen: Välj Kontakt (BLE+Wi-Fi) genom att trycka på + knappen.
- · Följ instruktionerna i appen för anslutning till WiFi.
- Anslut den önskade enheten till mottagaren och se till att den önskade enheten är påslagen.
 Mottagaren kan nu styras med appen.

Obs: Mottagaren kan också styras via Alexa eller Google Assistant, följ instruktionerna för tredjepartstjänster under "Me" i appen.

ÅTERSTÄLLNING

För att återställa Wi-Fi + ta bort parkopplade sändare: • Gå till app-inställningarna och tryck på: "Ta bort

enhet", tryck sedan på "Koppla bort och rensa data". Om bara en sändare ska avkopplas:

Tryck snabbt två gånger på knappen på enheten så blinkar LED snabbt blått. Tryck sedan på OFF(AV)knappen på sändaren för att koppla isär fjärrkontrollen från kontakten.